



(عمسة غادي العاروري)

مجموعة من الوفد الألماني.

## وفد من الشباب الألماني يختتم زيارته لرام الله

رام الله - اختتم وفد من الشباب الألماني امس زيارة ترفيهية زادت عن غايتها نظمت بالتعاون وتنسيق مع مؤسسة كونراد آدناوير الألمانية بالمشيخة وذلك ضمن الجولة معضلة قاموا بها في الأراضي الفلسطينية في رام الله واستمرت لمدة يومين في اختتام اليوم الأربعاء. ويضم الوفد مجموعة من ضحية الجماعات الألمانية إلى جانب اعلاميين وقد تولى في تقريرهم من يعمون مع جمعيات ومؤسسات تعمل في مقاطعة بادن ووشر جيبورج الألمانية. وزار الوفد مكتب المكتبة الألمانية في مدينة رام الله والتفوا فيها لتلقي الممثل الألماني الذي قد تهم شرحا مفصلا عن العلاقات التي تربط المكتبة الألمانية والمجتمع الفلسطيني وضحية الأعمال التي تنفذها وإدارة وعناية وتمويل عدد من المشاريع والجمعيات ومؤسسات المجتمع المدني الفلسطيني كما وزار الوفد مقر مؤسسة كونراد آدناوير والتقى القاعدين فيها واطلوا على طبيعة عمله في الأراضي الفلسطينية ونوع الخدمات والمساعدات التي تقدمها وتقديمها للفلسطينيين وقدم مختصون من وحدة دعم المفاوضات عرضا لمدة ساعة حول مسار عمل جدار الفصل الذي تقامه إسرائيل على جزء كبير من الأراضي الفلسطينية وتخطي العرض استعراضا للبيرو الإشتيائية والحدود في الأراضي الفلسطينية وعرضة فصل لمن والقرى وعزل نقاس عن باقي المدن.

بمركبات أسلحة وامتصاصات الوفد التمهني الألماني خلال العرض عن فتح اجلال السلام في المنطقة في ظل تواصل الاحتلال الإسرائيلي وتصاعد وتيرة الاعتداءات وجرى نقاس موصول عن الموضوع من جهة أخرى. وزار الوفد النادي معهد الحقوق في جامعة بيرزيت والتفوا بمدير دائرة البرامج والبحث التقني في المعهد جميل سليم واستعرض سليم القوانين المعمول بها في النظام القضائي الفلسطيني. ولقد لهم عرضا عن عمل معهد الحقوق وتاريخ جامعة بيرزيت والخدمات التي يقدمها المعهد للملبة وغيرهم من رجال القانون والشتيدين. والتقى الوفد في جامعة بيرزيت مع عدد من شبابيين من المركز العربي لتبادل والتعاون ومجلس بئر الشياي. وجرى نقاش مطول مع الوفدين الألماني والفلسطيني عن الأوضاع الراهنة وسبل اجلال السلام واستعراض للحريات التقنوية في البلدين. وقدم مجموعة من الفنانين لأن عددا من ركزت على دور الشباب في الرقي بالمجتمعات. فبدأ عدد الفنان والشابات الفلسطينيون على نذر الاحتلال الإسرائيلي وبناء الجدار والإستيخان. في هلم كل الحق إقامة نذر فلسطينية جنبا إلى جنب مع الإسرائيليين. وشترك الوفد الألماني في ختام جدول زيارته لمدينة رام الله في احتفال رسمي للممثلة الألمانية نظم في المدرسة الكاثوليكية. للمناسبة احتفالات جمهورية للثانية ليويا الوطني. حيث نقله الحفل وسط حضور رسمي يبرز من السياسيين والاقتصاديين الفلسطينيين وعدد من القاصم ويمثل المؤسسات الأجنبية العاملة في رام الله.

## Deutsche Jugenddelegation besucht Ramallah

Eine deutsche Jugendgruppe der CDU besuchte für acht Tage die palästinensischen Gebiete und Israel in Zusammenarbeit mit der Konrad-Adenauer-Stiftung Ramallah. Die Gruppe aus Baden-Württemberg umfasste Universitätsstudenten, NGO-Mitarbeiter sowie Journalisten und Rechtsanwälte.

Die erste Station in Ramallah war das Deutsche Vertretungsbüro, wo die Besucher Gelegenheit zu einem Gespräch mit dem stellvertretenden Leiter hatten. Dieser äußerte sich über die guten Beziehungen zwischen der Palästinensischen Autonomiebehörde und der deutschen Vertretung und informierte die Gruppe über die Projekte, welche zur Unterstützung der palästinensischen Zivilgesellschaft gefördert werden.

Anschließend besuchte die Gruppe das Büro der Konrad-Adenauer-Stiftung in Ramallah, wo sie Einblick in die Arbeit der Stiftung in den Palästinensergebieten und ihren Einsatz in den Ressorts Politik und Wirtschaft erhielt. Ein Vertreter des *Palestinian Negotiation Support Unit* hielt einen Vortrag über das tägliche Leben der Palästinenser unter der Besatzung. Die Fragen der Delegation konzentrierten sich insbesondere auf die Hoffnung auf einen möglichen Frieden.

Während ihres Besuches der Juristischen Fakultät der Birzeit Universität, bei dem die deutschen Besucher die Möglichkeit hatten, zahlreiche Angestellte und Studenten kennenzulernen, hielt Jamil Salem, wissenschaftlicher Mitarbeiter der Fakultät, einen Vortrag über das Rechtswesen in Palästina.

Ebenfalls an der Birzeit Universität traf die Gruppe Vertreter des *Baader Youth Council* (einer palästinensischen Jugendorganisation), was Gelegenheit bot, Informationen und Ideen bezüglich politischer Freiheit sowie der Einflussnahme junger Menschen auf ihre Gesellschaft auszutauschen. Des Weiteren wurde über die israelische Besatzung als Hindernis für den Frieden diskutiert.

Am Ende ihres Besuches nahm die Delegation, gemeinsam mit zahlreichen Regierungsvertretern, an den vom Deutschen Vertretungsbüro organisierten Feierlichkeiten des Deutschen Nationalfeiertages teil.

*1. November 2006, Al-Quds, Seite 5*

*Dieser Artikel erschien ebenso in Al-Ayam (Seite 9) und Al-Hayat al-Jadida (Seite 9).*